

131020

(1) Recipient MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			(2) Receipt notes			Delivery note Process number 356653 (4) Shipping date 18/11/2020		
(5) Supplier and sender GeWIS Drehteilefertigungs GmbH Streithemer Straße 22 86477 Adelsried 182280631 50108510638			(6) Freight prepaid ☐ carnage ☐ €		(7) Delivery (Is) Freight car ☐ Forwarder ☐ Freight ☐ external ☐ Express ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Mail ☐		(8) Invoice no. Invoice number (9) of	
(10) Your Ref 413	(11) Purchase order number 550004319901	(15) Orderer addition bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1	(12) our department		(13) House call		(14) Our sales order no. 2133893	
(19) Shipping type Lorry		prepaid (20)	(21) Type of	(22) Shipping code 23346SK		(23) Gross 984.351	Total weight kg (24)	(24) Net 887.6
Shipping address Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl							(26) Unloading point 14248	
Via dei Geranel, 21, 70026 Modugno (Bari)								
(27) Item	Reference number	Description of delivery, performance Packing specifications	(30) Quantity	(31) Unit	(40) Recipient notes Quantity (Is) + / - Notes			
	2516272980	2516272980 Abtriebswelle 1	429	Pcs				
	GRUNDPALETTE	2516272980 " INDEX B "	1	Pcs				
	DECKEL	Lot: F-105184 5	1	Pcs				
	251-VCISACK	70A 113394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251	1	Pcs				
	43975	70A 113946 Unvirsaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251	1	Pcs				
		VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my	14	Pcs				
		Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./						
	Delivery terms	DDP - Delivered duty paid						
F KUTNER + MAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 429 Quantità effettiva: 429 Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 20/11/20 Firma: <i>[Signature]</i>								
(42) Receipt notes		(43) Quantity check		(44) Quality inspection/inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice verification
Date								
Name/								

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWIS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)				45013622																			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWIS Drehtellefertigungs GmbH Streithelmer Straße 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name,Anschrift,Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prilevidza SLOWAKEI																							
3 Auslieferungsort des Gutes ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)																							
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes ort Prilevidza Land SLOWAKEI Datum 18.11.2020				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer																							
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 356649 - 356653																											
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 18		8 Art der Verpackung GRUNDPALLETTE		9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile:Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 8483109590		11 Bruttogewicht in kg 16558,00 16558,00		12 Umfang in m³															
																											
Bez. s. Nr.9		Gefahrzettelnummer-Nr.		UN-Nummer UN		Verp.-Gruppe		19 Zu zahlen vom:		Absender		Währung		Empfänger													
								Fracht																			
								Ermäßigung		-																	
								Zwischensumme																			
								Zuschläge																			
								Nebengebühren																			
								Sonstiges		+																	
								Zu zahlende Gesamtsumme																			
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)																											
14 Rückerstattung																											
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei , Modugno -Bari												20 Besondere Vereinbarungen KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4nc - 70026 Modugno (BA)															
21 Ausgefertigt in Prilevidza am 18.11.2020												24 Gut empfangen Datum 20 NOV 2020															
22 Unterschrift und Stempel des Absenders Gewis Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prilevidza ICO: 30 223 300, IČDPH: SK2020466734												23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers MATYO S.R.O. Kukučínova 14 Prilevidza 971 01 ICO: 36 346 730				25 Unterschrift und Stempel des Empfängers "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"											
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen von bis km												Paletten-Absender				Paletten-Empfänger											
												Art Anzahl Kein Tausch Tausch				Art Anzahl Kein Tausch Tausch											
												Euro-Palette				Euro-Palette											
												Glitterbox-Palette				Glitterbox-Palette											
												Einfach-Palette				Einfach-Palette											
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfsgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs																											
27		Amtliches Kennzeichen		Nutzlast in kg		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift																	
Kfz		PD403DU PD492YG																									
Anhänger																											
Benutzte Genehmigung Nr.												☐ National				☐ Bilateral				☐ EU				☐ CEMT			